



CONTRATTO DI COLLABORAZIONE A.S. 2019/2020

TRA

LEARNING ENGLISH MEDIA – LEM S.r.l., Via Goito n. 12, 10125 Torino (TO), P.IVA e C.F.11462960011, legalmente rappresentata da Rupert Raison

E

IC Kennedy in via IV Novembre 10 40036 Vado di Monzuno (BO), c. Fiscale e partita Iva 80073210371, legalmente rappresentato dal prof. Pasquale Santucci

CODICE UNIVOCO UFBBA5 - indirizzo pec : BOIC838005@PEC.ISTRUZIONE.IT
CIG:

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE:

Articolo1 - Oggetto della collaborazione didattica

1.1 - LEARNING ENGLISH MEDIA – LEM S.r.l. si impegna a realizzare la seguente attività didattica in lingua inglese, conforme al modello didattico presentato di proprietà della Learning English Media – LEM S.r.l., presso la scuola secondaria di I grado Kennedy, via IV Novembre 10, 40036 Vado di Monzuno (BO):

- Titolo **“New York Mystery” English Lab**, rivolto alle classi I, nel giorno 26 febbraio 2020, alle ore 9.00-10.20.
- Titolo **“In the Web” English Lab**, rivolto alle classi II, III, nel giorno 26 febbraio 2020, alle ore 11.30-12.50.

1.2 - L'Istituto dovrà consentire il libero accesso ai locali nei quali sarà svolta l'attività linguistica almeno un'ora e 30 minuti prima dell'inizio dell'attività per consentire l'allestimento dei supporti didattici quali video, materiali, ecc. e per 45 minuti successivi al termine dell'attività di laboratorio per consentire la rimozione degli allestimenti.

1.3 - In caso di forza maggiore che impedisca lo svolgimento dell'attività di laboratorio didattico quale malattia, condizioni atmosferiche proibitive, scioperi, impegno dei locali per attività istituzionali e di Stato, elezioni, ecc., le parti concordemente individueranno una nuova data nella quale sarà svolta l'attività convenuta.

Articolo 2 - Prezzo della collaborazione

2.1 - Il prezzo globale della collaborazione didattica è negoziato ed accettato quale impegno massimo di spesa in €1280,00 (milleduecentoottanta/00) comprensivi dell'attività di collaborazione nel suo complesso; eventuali costi per interventi di terze parti che si rendessero necessarie per l'esecuzione dell'attività didattica saranno onere organizzativo ed economico di LEARNING ENGLISH MEDIA – LEM S.r.l. e sono in ogni caso compresi nel prezzo globale accettato dalle parti salvo diverso accordo che risulti per iscritto.



2.2 - Qualora per ragioni di malattia o indisposizione gli studenti non possano partecipare all'attività didattica, il prezzo globale **sarà ridotto** della corrispondente quota determinata dividendo l'ammontare concordato per il numero massimo di studenti che l'Istituto ha comunicato prendere parte all'evento; in tal caso sarà onere dell'Istituto comunicare, dopo la realizzazione del laboratorio, il numero di studenti che effettivamente vi abbiano preso parte per consentire di effettuare i conteggi a conguaglio.

2.3 - Eventuali studenti diversamente abili e studenti (max 1 per ciascuna classe) che l'Istituto scolastico individuerà e segnalerà come in situazione di particolare e grave disagio economico, partecipano all'attività didattica in aggiunta al numero massimo di studenti comunicati dall'Istituto e non incidono sul prezzo formato sulla sola base del numero massimo: nei loro confronti la prestazione didattica è erogata a titolo gratuito e senza corrispettivo alcuno.

2.4 - L'Istituto / la scuola a fronte delle attività svolte da LEARNING ENGLISH MEDIA – LEM S.r.l. si impegna a corrispondere il compenso pattuito, dietro presentazione di regolare fattura intestata a (specificare solo se DIVERSO dai dati riportati nell'intestazione):

Istituto Comprensivo di Vado Monzuno via IV Novembre n. 10, Vado CAP 40036 Monzuno (BO);
CODICE UNIVOCO: UFBBA5; C.F. 80073210371; BOIC838005@PEC.ISTRUZIONE.IT
a mezzo bonifico bancario intestato a Learning English Media – LEM S.r.l., IBAN
IT75U033320100000001613939, entro e non oltre il 30° (trentesimo) giorno dalla
trasmissione della fattura alla piattaforma SdI.

2.5 - Il costo del bonifico bancario a carico di LEARNING ENGLISH MEDIA – LEM S.r.l. non potrà in nessun caso superare € 3,00=

Articolo 3 - Natura dell'attività resa

3.1 - La natura dell'attività resa è didattica.

3.2 - L'Istituto scolastico, dichiara che la prestazione resa da LEARNING ENGLISH MEDIA – LEM S.r.l. è prestazione didattica complementare per materie che rientrano nell'ordinario quadro di insegnamento e nei programmi che la scuola formula per i propri studenti nel rispetto del quadro ministeriale e di provveditorato.

Articolo4- Profili tributari e previdenziali

4.1 - Learning English Media – LEM srl realizza attività con valenza didattica e formativa finalizzate alla diffusione della lingua inglese, pertanto gli interventi oggetto del presente contratto sono da considerarsi prestazione didattica esente IVA ai sensi dell'art. 10 co. 1 n. 20 DPR 633/1972.

4.2 - Il presente contratto non dà luogo a trattamento previdenziale ed assistenziale a carico della Scuola/Direz. didattica/Circolo did./Istituto.

Articolo 5 - Trattamento dei dati

5.1 - I dati comunicati saranno trattati da Learning English Media – LEM srl nel pieno rispetto delle normative vigenti in merito alla raccolta e trattamento dei dati personali, ai sensi del Regolamento Generale per la Protezione dei Dati Personale EU n. 619/2016 ("GDPR") e dei contenuti della legge 196/2003 così come rivista nel 2018.

Articolo6 - Clausola di rinvio



6.1 - Quanto non espressamente previsto dal presente contratto è regolato dagli artt. 2229 e seguenti del Codice Civile.

6.2 -Le parti si danno reciprocamente atto che il presente contratto è frutto della loro libera negoziazione e non configura una ipotesi di accettazione di contratto su formulario o per adesione.

Articolo 7. Riferimenti

7.1 - Ogni comunicazione relativa al presente accordo avrà per referenti:

- per LEARNING ENGLISH MEDIA – LEM S.r.l.

Giorgia Nordio/Lisa Pugliese/Serena Martinetto

orario: lunedì al venerdìore 10.00 alle 13.00 / 14.00 alle 16.00

e-mail: infoactiontheatre@gmail.com / learningenglishmedia@gmail.com

Tel.: (+39)011.65.89.92

- per l'Istituto scolastico

Nome contatto (insegnante): Tina Brizzi

Cell: 3891141741

E mail insegnante: tinabrizzi@libero.it

Tel. scuola: 0516779143

Email scuola: boic838005@istruzione.it

7.2 - Copia del contratto debitamente sottoscritta dovrà essere inviata all'indirizzo learningenglishmedia@gmail.com

Articolo 8. Foro competente

8.1 - Le parti accettano che in caso di controversie il foro competente è quello di Bologna, espressamente derogando così a qualsiasi diverso foro naturale precostituito per legge.

Torino (TO), il 12/12/2019

LEARNING ENGLISH MEDIA – LEM S.r.l.

Learning English Media - LEM srl

Via Goito 12, 10125 Torino

P.IVA/Cod. Fisc. 11462960011

IL DIRIGENTE SCOLASTICO

Prof. Pasquale Santucci